

# Sarin

Small tables Tavolini Small tables 小桌

Design: Steve Leung



visionnaire

---

#### English

Low table with a two-tone marble top, mosaic worked with an arch design and decorative polished brass inserts flush with the surface. The base, a central stem, is made of wood veneered in stained ash, with a slender and elegant silhouette. A material balance between geometric rigor and decorative refinement.

---

#### Russian

Низкий столик из мрамора. Мозаичная столешница из мрамора двух цветов с арочным узором и декоративными вставками из полированной латуни. Основание из массива окрашенного ясеня.

---

#### Italian

Tavolo basso con top in marmo a due toni, lavorato a mosaico con disegno ad archi e inserti decorativi in ottone levigato a filo superficie. La base, a stelo centrale, è realizzata in legno e impiallacciata in frassino tinto, con una silhouette snella e slanciata. Un equilibrio materico tra rigore geometrico e ricercatezza decorativa.

---

#### Chinese

大理石矮桌。双色大理石马赛克台面采用拱形设计图案，带有抛光黄铜装饰嵌件，与大理石齐平。白蜡树实木底座。



To customize your product, please use our online configurator.

Per la personalizzazione del prodotto, si invita a utilizzare il nostro configuratore online.

Для индивидуальной настройки продукта воспользуйтесь нашим онлайн-конфигуратором.

如需定制产品，请使用我们的在线配置器。



---

## English

Born in Hong Kong, Steve Leung is an internationally renowned architect, interior and product designer with over 40 years of design experience. Taking inspirations from Asian culture and arts, his works are famous for their unique contemporary style. He has gained a high reputation in the industry and his works have received high acclaim worldwide. “Design” represents different meanings for every master in history. These thoughts have influenced their creation and achievements, and also reflect their understanding of contemporary culture and lifestyles. Steve has his own unique thoughts and philosophy on design. Since his business start-up in 1987, Steve has broken through the traditional framework and geographical boundaries with brand-new thinking and forward-looking international vision, and taken his pace to the diversified development rooted in China with a global perspective, shepherding SLD into a world-leading interior design company.

---

## Russian

Родившийся в Гонконге, Стив Леунг является всемирно известным архитектором, дизайнером интерьеров и продукта с более чем 40-летним опытом работы в области дизайна. Черпая вдохновение из азиатской культуры и искусства, его работы славятся своим уникальным современным стилем. Он приобрел высокую репутацию в отрасли, а его работы получили признание во всем мире. «Дизайн» имеет разные значения для каждого мастера в истории. Эти мысли повлияли на творчество и достижения дизайнеров, а также отражают их понимание современной культуры и образа жизни. У Стива есть свои уникальные мысли и философия дизайна. С момента основания своего бизнеса в 1987 году Стив преодолел традиционные рамки и географические границы благодаря совершенно новому мышлению и дальновидному международному видению и взял курс на диверсифицированное развитие, начатое в Китае, с глобальной перспективой, сделав SLD одной из ведущих мировых компаний по дизайну интерьеров.

---

## Italian

Nato a Hong Kong, Steve Leung è un architetto, interior e product designer di fama internazionale con oltre 40 anni di esperienza nel design. Prendendo ispirazione dalla cultura e dalle arti asiatiche, le sue opere sono famose per il loro stile contemporaneo unico. Ha guadagnato un'ottima reputazione nel settore e le sue creazioni hanno ricevuto grande consenso in tutto il mondo. Il “design” ha significati diversi per ogni maestro della storia. Questi pensieri hanno influenzato la loro creazione e i loro risultati e riflettono anche la loro comprensione della cultura e degli stili di vita contemporanei. Steve ha i suoi pensieri e la sua filosofia unici sul design. Dall'avvio della sua attività nel 1987, Steve ha ribaltato la scena tradizionale e i confini geografici con un pensiero innovativo e una visione internazionale lungimirante, ha intrapreso un percorso verso uno sviluppo diversificato radicato in Cina con una prospettiva globale, rendendo SLD un'azienda di interior design leader a livello mondiale.

---

## Chinese

国际著名建筑、室内及产品设计师梁志天先生出生于中国香港，拥有超过 40 年的设计经验。梁先生以 现代设计风格见称，善于将饶富亚洲文化及艺术元素融入其作品中，在业内享有极高的知名度，设计 作品备受推崇和肯定。“设计”对于每一位历史上的大师都有着不同的意义，这些思考影响了他们的创作与成就，也反映出他们对当代人文生活的理解。梁先生对设计和 SLD 的发展也有着自己独特的思考和哲学。自 1987 年创业 以来，梁先生凭借崭新的思维和具前瞻性的国际视野，突破传统框架及地域界限，开启了植根于中国， 放眼于世界的多元发展步伐，把 SLD 发展成为全球领先的室内设计企业。

---

**Visionnaire Milan**

Piazza Cavour 3  
20121 Milano  
Italy

Phone: +39 02 36 512 554  
Email: [info@visionnairemilano.com](mailto:info@visionnairemilano.com)  
Press: [press@ipe.it](mailto:press@ipe.it)

---

**Visionnaire Miami**

2063 Biscayne Blvd  
Miami  
Florida 33137

Phone: (786) 577 4370  
Email: [info@visionnairemiami.com](mailto:info@visionnairemiami.com)

---

**Visionnaire Los Angeles**

144 North Robertson Blvd  
West Hollywood,  
California 90048

Phone: (424) 335 0599  
Email: [info@visionnaireusa.com](mailto:info@visionnaireusa.com)

---

**Visionnaire Dubai**

Jumeirah First Villa 1,  
Plot No. 908-0, Dubai  
United Arab Emirates

Phone: 04 546 5995  
Email: [info@visionnaireremilano.com](mailto:info@visionnaireremilano.com)

---

**Visionnaire London**

Knightsbridge  
171-175 Brompton Road

Phone: +44 (0) 2045035398  
Email: [info@visionnaire.co.uk](mailto:info@visionnaire.co.uk)

---

**Visionnaire Shanghai**

139 Zhaohua Road, Feiyue Li (WYSH),  
Changning District,  
Shanghai,  
China

Phone: +86 186 2131 3039  
Email: [info\\_vsh@ipe-asia.org](mailto:info_vsh@ipe-asia.org)

---

**Visionnaire Hong Kong**

G/F, 33 Des Voeux Road West,  
Sheung Wan,  
Hong Kong

Phone: +852 9667 9717  
Email: [info@visionnaire.hk](mailto:info@visionnaire.hk)